

رخصة تجارية  
Commercial License

## تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	1134623	رقم الرخصة
Company Name	ALARD ALKHUDDRA READYMADE GARMENTS CO. L.L.C	اسم الشركة
Business Name	ALARD ALKHUDDRA READYMADE GARMENTS CO. L.L.C	الإسم التجارى
License Category	Dep. of Economic Development	فئة الرخصة
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني
Expiry Date	30/12/2025	تاريخ الإنتهاء
D&B D-U-N-S® No		رقم الرخصة الام
Register No.	1875027	رقم السجل التجارى
	Issue Date	31/12/2022
	Main License No.	1134623
	DCCI No.	437271

## الاطراف / License Members

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	No./ رقم الشخص
	Manager / مدير	Iran / ايران	على احمد اسماعيليان	1233815
			ALI AHMAD ESMAEILIAN	

## نشاط الرخصة التجارية / License Activities

Ladies' Garments Trading	تجارة الملابس الجاهزة النسائية
Men's Garment Trading	تجارة الملابس الجاهزة الرجالية
Authentic Antiques, Artefacts & Artworks Trading	تجارة المقتنيات والقطع والأعمال الفنية الأصلية
Shoe Trading	تجارة الاحذية
Blankets , Towels & Linens Trading	تجارة البطانيات والمناشف والمفارش المنزلية
Gifts Trading	تجارة الهدايا
Readymade Garments Trading	تجارة الملابس الجاهزة

Print Date 28/10/2024 12:53 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو) / اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license

number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الاولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate



			العنوان / Address	
Phone No	971-50-4225562	تليفون	P.O. Box	صندوق بريد
Fax No		فاكس	Parcel ID	رقم القطعة
Mobile No	971-50-4225562	هاتف متحرك		Alismicfx@gmail.com البريد الإلكتروني / Email
مكتب رقم 202-201-866 ملك منال السيد هاشم السيد احمد السيد صالح الرفاعي - الرقة				
الملاحظات / Remarks				

Print Date 28/10/2024 12:53 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال



الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو) / اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license

number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher

Get FREE access to Zoho One for the first year

احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate

ملحق الشركاء  
Partners

## تفاصيل الرخصة / License Details

رقم الرخصة 1134623 License No. الرقم العالمي 0 D&amp;B D-U-N-S ® No.

## اصحاب الرخصة / License Partners

الإسم / Name	الجنسية / Nationality	مسلسل الشخص / Sr. No.	الحصص / Share
Ahmad Seifallah Esmaeilian / احمد سيف اله اسماعيليان	ايران / Iran	1233821	50.0000000%
Ali Ahmad Esmaeilian / على احمد اسماعيليان	ايران / Iran	1233815	50.0000000%

Print Date 28/10/2024 12:53 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال

الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو) / اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة  
This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate

شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري  
Commercial Register

## تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	1134623	رقم الرخصة الأم	Register No.	1875027	رقم القيد
Business Name	الأرض الخضرة للملابس الجاهزة ذ.م.م				
	ALARD ALKHUDDRA READYMADE GARMENTS CO. L.L.C				
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	ذات مسئولية محدودة	الشكل القانوني		
Expiry Date	30/12/2025	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	31/12/2022	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S ® No.					الرقم العالمي

## تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	300,000.00	الإسمى
Paid	300,000	المدفوع
No. of Shares	2	عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams	درهم اماراتي

## عنوان الرخصة / License Address

مكتب رقم 202-201-866 ملك منال السيد هاشم السيد احمد السيد صالح الرفاعي - الرقة

## عنوان السجل التجاري / Commerce Address

مكتب رقم 202-201-866 ملك منال السيد هاشم السيد احمد السيد صالح الرفاعي - الرقة

## أنشطة السجل / Register Activities

Blankets , Towels & Linens Trading	تجارة البطانيات والمناشف والمفارش المنزلية
Readymade Garments Trading	تجارة الملابس الجاهزة
Men's Garment Trading	تجارة الملابس الجاهزة الرجالية
Ladies' Garments Trading	تجارة الملابس الجاهزة النسائية
Shoe Trading	تجارة الاحذية
Gifts Trading	تجارة الهدايا
Authentic Antiques, Artefacts & Artworks Trading	تجارة المقتنيات والقطع والأعمال الفنية الأصلية

Print Date 28/10/2024 12:53 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال

الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو) / اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الاولى  
Zoho.com/det



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة  
This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate



## الرصيد Receipt

Receipt Date	28/10/2024	تاريخ الإيصال	Receipt No	16107335	رقم الإيصال
Business Name	الأرض الخضرة للملابس الجاهزة ذ.م.م ALARD ALKHUDRA READYMADE GARMENTS CO. L.L.C				اسم الشخص
Procedure	Renew License,Modify Location	Renew License,Modify Location	نوع الاجراء		
P.V.Nr.	23234990	رقم إذن الدفع	License Nr.	1134623	رقم الرخصة
Payment Mode	eGovernment Online Payment	eGovernment Online Payment	كيفية الدفع		
Amount in Words	ثمانية عشر الفا وأربعمئة وتسعون درهما Eighteen Thousand Four Hundred and Ninety Dirhams				القيمة بالحروف



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/ اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى  
Zoho.com/det



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة  
This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate



Dear Merchants,

Kindly take the following instruction into high consideration:

عزيزي التاجر،

يرجى اخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار:

1. It is not allowed to change the location registered in the license to move to another address unless DET approval is obtained.
2. The business name on the signboard must conform to the name mentioned in the license and typed in one size.  
The business name must be in both Arabic and English as follows:
  - The business name in Arabic must be placed on the right hand side of the signboard whereas the English text on the left hand side.
  - The Arabic text must be in same size of the English equivalent
  - The Arabic business name must be placed above the English equivalent.
3. A commercial permit must be issued for additional signboards and for placing trademarks on the signboard.
4. Text must not occupy more than 50% of the signboard.
5. Shops operating hours must not exceed 12:00 am unless a permit is issued.
6. Discounts, sales or special offers must not be announced unless a permit is issued.
7. It is not allowed to apply any amendments or change the license details unless approved by DET.
8. Prices must be placed on products and goods.
9. The Consumer Protection Card (Be Right and Know Your Consumer Rights) must be typed and placed visibly above the DET website [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)
10. Consumers have the right to receive a purchase receipt.
11. Announce the sale policy to consumer through suitable applicable channels (to clarify procedures for goods replacement, repair and refund).
12. It is not allowed to promote products through agents, telephone calls, or other ways or yelling.
13. Permits must be issued for warehouses of licensed business or additional offices or kiosks.
14. Restaurants must place a menu in both Arabic and English languages.
15. Place an approved price list for services provided by ladies and gentlemen salons at a visible area.
16. The displayed price list should be inclusive of 5% VAT
17. Invoices must clearly reflect the total amount of the purchased goods, service, and VAT.
18. Avoid promoting or selling or displaying any counterfeited goods.
19. To protect trade marks, it must be registered by the Ministry of Economy.
20. The Department of Economy & Tourism in Dubai has the right to suspend or

1. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال الى موقع اخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
2. ضرورة ان يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة مع ضرورة كتابته بحجم واحد.  
الحرص على أن تكون اللافتة باللغتين العربية والانجليزية وبالشكل التالي:
  - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية في يمين اللافتة وباللغة الإنجليزية تجاه اليسار.
  - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية بنفس حجم الاسم المكتوب باللغة الإنجليزية
  - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية أعلى الاسم المكتوب باللغة الإنجليزية
3. الحرص على استخراج تصريح للافتات الاضافيه والعلامات التجارية على اللافتة.
4. عدم تظليل الواجهة أكثر من 50%
5. عدم العمل لساعات اضافية بعد الساعة 12:00 بعد منتصف الليل الا بعد استخراج تصريح.
6. عدم اجراء التنزيلات او التصفيات او العروض الخاصه بدون تصريح.
7. عدم اجراء اي تعديل او تغيير بيانات الترخيص الا بعد الرجوع للدائرة.
8. الالتزام بكتابة الاسعار على السلع والبضائع.
9. طباعة ووضع بطاقة حماية المستهلك (كن على حق واعرف حقوقك كمستهلك) في مكان بارز من موقع الدائرة [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)
10. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.
11. الاعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة اعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع او الاستبدال او الاصلاح للسلع)
12. عدم الترويج عن منتج عن طريق المندوبين، أو الاتصال أو غير ذلك وعدم البيع بطريقة المناداة
13. استخراج تصريح لمستودعات التخزين الخاصة بالمنشأة المرخصة أو تصريح للمكاتب الإضافية أو الاكشاك.
14. يجب على المطاعم وضع قائمه الطعام باللغتين العربية والانجليزية.
15. يجب وضع واعتماد قائمة الاسعار الخاصة بالصالونات الرجالية والنسائية ووضعها في مكان بارز.
16. يجب ان تكون الاسعار المعلنه مشموله القيمة المضافة 5%
17. يجب عرض الفاتورة بشكل تفصيلي موضحا فيها القيمة الاجماليه للسلع والخدمات وقيمة الضريبه المضافه.
18. عدم القيام بالترويج او البيع او العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.

Print Date 28/10/2024 12:53 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/ اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license

number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الاولى  
Zoho.com/det



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate

# شهادة تسجيل العضوية

## Membership Certificate

License no.	1134623	رقم الرخصة	1134623
Membership no.	437271	رقم العضوية	437271
Registration no.	1875027	رقم السجل التجاري	1875027
Business Name	ALARD ALKHUDRA READYMADE GARMENTS CO. L.L.C	الاسم التجاري	الأرض الخضرة للملابس الجاهزة ذ.م.م
Legal Status	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسئولية محدودة
Activity	Blankets , Towels & Linens Trading Readymade Garments Trading Men's Garment Trading Authentic Antiques, Artefacts & Artworks Trading Shoe Trading Gifts Trading Ladies' Garments Trading	نوع النشاط	تجارة البطانيات والمناشف والمفارش المنزلية تجارة الملابس الجاهزة تجارة الملابس الجاهزة الرجالية تجارة المقتنيات والقطع والأعمال الفنية الأصلية تجارة الاحذية تجارة الهدايا تجارة الملابس الجاهزة النسائية
Member Since	31/12/2022	تاريخ الإنتساب	31/12/2022
Date of Issue	31/12/2022	تاريخ الإصدار	31/12/2022
Expiry Date	30/12/2025	تاريخ الإنتهاء	30/12/2025

### Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

غرفة تجارة وصناعة دبي  
Dubai Chamber of Commerce & Industry

ها تف 800 CHAMBER (800 2426237) | Tel (Within UAE) | Tel (Outside UAE) (+971) 4 2280000  
فاكس (+971) 4 2211646 | [customercare@dubaichamber.ae](mailto:customercare@dubaichamber.ae) | [www.dubaichamber.ae](http://www.dubaichamber.ae)

### الملاحظات

تعتبر هذه الشهادة لاغية في حال أي كسثط أو تعديل عليها دون اعتماد ذلك من الغرفة

للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

